

L-9905 Troisvierges  
(Grand-Duché de Luxembourg)

## **AVIS A LA POPULATION COVID-19 CORONAVIRUS**

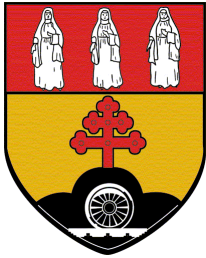
### **Service aux personnes de plus de 65 ans et aux personnes identifiées comme vulnérables**

Le collège échevinal de la commune de Troisvierges vous laisse savoir que :

- Restez le plus possible chez vous et ne sortez qu'en cas de stricte nécessité
- Concernant les achats de première nécessité et la fourniture de médicaments et de repas :
  - o Demander de l'aide à votre famille, voisins, proches, ...
  - o Au cas, où vous ne pouvez pas obtenir une aide pareille, vous pouvez contacter la commune au numéro 99 80 50 -1 et notre personnel se chargera de vous garantir l'accès aux fournitures de première nécessité.
- Pensez aussi à notre service « repas sur roues » qui peut être commandé au numéro 691 82 15 44
- Suivez les informations sur la chaîne de télévision « Info-Kanal » de l'Antenne collective de Troisvierges

**Restez en bonne santé !**

votre collègue échevinal,



L-9905 Troisvierges  
(Grand-Duché de Luxembourg)

## **BEKANNTMACHUNG AN DIE BEVÖLKERUNG COVID-19 CORONAVIRUS**

### **Dienstleistungen für Personen, die älter sind als 65 Jahre und die als gefährdet eingestuft wurden**

Der Schöffenrat der Gemeinde Ulflingen lässt Sie folgendes wissen:

- Bleiben Sie, sofern es geht, zu Hause und gehen Sie nur raus, wenn es unbedingt notwendig ist.
- Betrifft die Einkäufe von Grundnahrungsmitteln, Medikamente und Essen :
  - Erbitten Sie sich Hilfe bei ihrer Familie, Nachbarn, Freunde, ...
  - Wenn Sie keine solche Hilfe in Anspruch nehmen können, wenden Sie sich an ihre Gemeinde, Telefon 99 80 50 1. Unser Personal wird sie beraten, so dass sie Zugang zu den lebensnotwendigen Gütern erhalten.
- Denken Sie auch an unsere Leistung „Essen auf Rädern“. Telefon: 691 82 15 44
- Informieren Sie sich auf dem Fernsehkanal „Info-Kanal“ der Gemeinschaftsantenne.

**Bleiben Sie gesund!**

Ihr Schöffenrat,